

		وَأَنْتُمْ سَمِيعُونَ ﴿٦١﴾	61
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া আংতুম্ ছা-মিদুন।		
তরজমা	তোমরা তো উদাসীন,		
		فَاسْجُدُوا لِلَّهِ وَاعْبُدُوا ﴿٦٢﴾	62
প্রতিবর্ণায়ন	ফাছ্জুদু লিল্লা-হি ওয়া'বুদু (ছিজদাহ-১২)।		
তরজমা	অতএব আল্লাহকে সিজ্দা কর এবং তাঁহারই 'ইবাদত কর।		
54 - Al-Qamar-কামার - القمر			
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ			
		إِقْرَبْتَ السَّاعَةَ وَأَنْشَقَّ الْقَمَرُ ﴿١﴾	1
প্রতিবর্ণায়ন	ইক'তাবাতিছ্ছা- 'আতু ওয়াংশাক্ক'ল্ ক'মার।		
তরজমা	কিয়ামত নিকটবর্তী হইয়াছে, আর চন্দ্র বিদীর্ণ হইয়াছে,		
		وَأَنْ يَرَوْا آيَةً يُعَرِّضُوا وَيَقُولُوا سِحْرٌ مُّسْتَمِرٌّ ﴿٢﴾	2
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া ইয়' ইয়ারাও আ-য়াতাই ইউ'রিদু' ওয়া ইয়াকু'লু ছিহ'রুম্ মুছ্তামির।		
তরজমা	উহারা কোন নিদর্শন দেখিলে মুখ ফিরাইয়া নেয় এবং বলে, 'ইহা তো চিরাচরিত জাদু।'		
		وَكَذَّبُوا وَاتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ وَكُلُّ أَمْرٍ مُّسْتَقَرٌّ ﴿٣﴾	3
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়াকায়'য'াবু ওয়াত্তাবা'উ~আহুওয়া~আহুম্ ওয়াকুল্লু আম্রিম্ মুছ্তাকি'র।		
তরজমা	উহারা সত্য প্রত্যাখ্যান করে এবং নিজ খেয়াল-খুশির অনুসরণ করে, আর প্রত্যেক ব্যাপারই লক্ষ্যে পৌঁছবে।		
		وَلَقَدْ جَاءَهُمْ مِنَ الْأَنْبَاءِ مَا فِيهِ مُزْدَجَرٌ ﴿٤﴾	4
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া লাক'াদ্ জা~আহুম্ মিনাল্ আম্বা~ই মা-ফীহি মুবদাজার।		
তরজমা	উহাদের নিকট আসিয়াছে সুসংবাদ, যাহাতে আছে সাবধান বাণী;		
		حِكْمَةٌ بَالِغَةٌ فَمَا تُغْنِ النُّذُرُ ﴿٥﴾	5
প্রতিবর্ণায়ন	হি'ক্মাতুম্ বা-লিগাতুং ফামা- তুগ্গিনি নুযু'র।		
তরজমা	ইহা পরিপূর্ণ জ্ঞান, তবে এই সতর্কবাণী উহাদের কোন উপকারে আসে নাই।		
		فَتَوَلَّ عَنْهُمْ يَوْمَ يَدْعُ الدَّاعِ إِلَى شَيْءٍ نُكْرٍ ﴿٦﴾	6

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত নং
প্রতিবর্ণায়ন	ফাতাওয়ালা ‘আনহুম্ (م)। ইয়াওমা ইয়াদ্‘উদা-‘ই ইলা- শাইয়িন্ নুকুর।	
তরজমা	অতএব তুমি উহাদের উপেক্ষা কর। যেদিন আহ্বানকারী আহ্বান করিবে এক ভয়াবহ পরিশামের দিকে,	
	خُشْعًا أَبْصَارُهُمْ يَخْرُجُونَ مِنَ الْأَجْدَاثِ كَأَنَّهُمْ جَرَادٌ مُّنْتَشِرٌ ۚ	7
প্রতিবর্ণায়ন	খুশ্শা‘আন্ আবসা-রুহুম ইয়াখরুজুনা মিনাল আজদা-ছি‘ কাআনাহুম জারা-দুম্ মুংতাশির।	
তরজমা	অপমানে অবনমিত নেত্রে সেদিন উহারা কবর হইতে বাহির হইবে বিক্ষিপ্ত পত্ৰপালের ন্যায়,	
	مُهْطِعِينَ إِلَى الدَّاعِ يَقُولُ الْكَافِرُونَ هَذَا يَوْمٌ عَسِيرٌ ۝	8
প্রতিবর্ণায়ন	মুহ্তি‘ঈনা ইলাদা-‘ই (ط) ইয়াক্‘লুল্ কা-ফিব্বনা হা-য‘া- ইয়াওমুন্ ‘আছির।	
তরজমা	উহারা আহ্বানকারীর দিকে ছুটিয়া আসিবে ভীত-বিহ্বল হইয়া। কাফিররা বলিবে, ‘কঠিন এই দিন।’	
	كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ فَكَذَّبُوا عَبْدَنَا وَقَالُوا مَجْنُونٌ وَازْدُجِرَ ۝	9
প্রতিবর্ণায়ন	কায্‘য‘াবাত্ ক‘বলাহুম্ ক‘ওমু নুহি‘ং ফাকায্‘য‘াবু ‘আব্দানা-ওয়াক‘া-লু মাজনুনুও ওয়াবদুজির।	
তরজমা	ইহাদের পূর্বে নূহের সম্প্রদায়ও অস্বীকার করিয়াছিল-অস্বীকার করিয়াছিল আমার বান্দাকে আর বলিয়াছিল, ‘এ তো এক পাগল।’ আর তাহাকে ভীতি প্রদর্শন করা হইয়াছিল।	
	فَدَعَا رَبَّهُ أَنِّي مَغْلُوبٌ فَانْتَصِرَ ۝	10
প্রতিবর্ণায়ন	ফাদা‘আ- রাক্বাহু~ আন্নী মাগ্লুবুং ফাংতাসির।	
তরজমা	তখন সে তাহার প্রতিপালককে আহ্বান করিয়া বলিয়াছিল, ‘আমি তো অসহায়, অতএব তুমি প্রতিবিধান কর।’	
	فَفَتَحْنَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ بِمَاءٍ مُّنْهَرٍ ۝	11
প্রতিবর্ণায়ন	ফাফাতাহ্‘না~ আব্ওয়া-বাছ্ ছামা~ই বিমা~ইম্ মুন্হামির।	
তরজমা	ফলে আমি উন্মুক্ত করিয়া দিলাম আকাশের দ্বার প্রবল বারি বর্ষণে,	
	وَجَعَلْنَا الْأَرْضَ عُيُونًا فَالْتَقَى الْمَاءُ عَلَى أَمْرٍ قَدِيرٍ ۝	12
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া ফাজ্জার্নাল আর্দ‘া ‘উইউনাং ফাল্‘তাক‘াল্ মা~উ ‘আলা~ আমরিং ক‘াদ্ কুদির।	

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত নং
তরজমা	এবং মৃত্তিকা হইতে উৎসারিত করিলাম প্রস্রবণ; অতঃপর সকল পানি মিলিত হইল এক পরিকল্পনা অনুসারে।	
প্রতিবর্ণায়ন		13
তরজমা	ওয়া হ'মাল্না-হু 'আলা- য'আ-তি আলুওয়া-হি'ওঁ ওয়াদুছুর।	
প্রতিবর্ণায়ন	তখন নূহকে আরোহণ করাইলাম কাষ্ঠ ও কীলক নির্মিত এক নৌযানে,	14
তরজমা		
প্রতিবর্ণায়ন	তাজরী বিআ'ইউনিনা- (ج) জাব্বা~আল্ লিমাং কা-না কুফির।	
তরজমা	যাহা চলিত আমার প্রত্যক্ষ তত্ত্বাবধানে; ইহা পুরস্কার তাহার জন্য, যে প্রত্যাখ্যাত হইয়াছিল।	15
প্রতিবর্ণায়ন		
তরজমা	আমি তো ইহাকে রাখিয়া দিয়াছি এক নিদর্শনরূপে; অতএব উপদেশ গ্রহণকারী কেহ আছে কি ?	16
প্রতিবর্ণায়ন		
তরজমা	ফাকাইফা কা-না 'আয'আ-বী ওয়া নুযূর্।	17
প্রতিবর্ণায়ন	কী কঠোর ছিল আমার শাস্তি ও সতর্কবাণী!	
তরজমা		
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়ালাক'াদ ইয়াছ্ছাব্বনা লু'রআ-না লিয'যি'করি ফাহাল্ মিম্ মুদ্বাকির।	18
তরজমা	কুরআন আমি সহজ করিয়া দিয়াছি উপদেশ গ্রহণের জন্য; অতএব উপদেশ গ্রহণকারী কেহ আছে কি ?	
প্রতিবর্ণায়ন		
তরজমা		
প্রতিবর্ণায়ন	কায'য'বাত্ 'আ-দুং ফাকাইফা কা-না 'আয'আ-বী ওয়া নুযূর্।	19
তরজমা	'আদ সম্প্রদায় সত্য অঙ্গীকার করিয়াছিল, ফলে বিরূপ ছিল আমার শাস্তি ও সতর্কবাণী!	

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত নং
	<p data-bbox="938 159 1377 222">تَنْزِعُ النَّاسَ كَأَنَّهُمْ أُعْجَازُ خُلٍ مُنْقَعِرٍ ﴿٢٠﴾</p>	20
<p data-bbox="131 254 248 285">প্রতিবর্ণায়ন</p> <p data-bbox="131 306 215 338">তরজমা</p>	<p data-bbox="305 254 1008 285">তাৎবি‘উন্না-ছা (لا) কাআন্নাহুম্ আ‘জা-বু নাখলিম্ মুংক‘ইর।</p> <p data-bbox="305 306 1008 338">মানুষকে উহা উৎখাত করিয়াছিল উন্মূলিত খজুর-কাণের ন্যায়।</p>	
	<p data-bbox="1068 369 1377 432">فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذْرِي ﴿٢١﴾</p>	21
<p data-bbox="131 464 248 495">প্রতিবর্ণায়ন</p> <p data-bbox="131 516 215 548">তরজমা</p>	<p data-bbox="305 464 764 495">ফাকাইফা কা-না ‘আয‘ই-বী ওয়া নুযূ‘র।</p> <p data-bbox="305 516 740 548">কী কঠোর আমার শাস্তি ও সতর্কবাণী!</p>	
	<p data-bbox="906 579 1377 642">وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُدَكِّرٍ ﴿٢٢﴾</p>	22
<p data-bbox="131 674 248 705">প্রতিবর্ণায়ন</p> <p data-bbox="131 768 215 800">তরজমা</p>	<p data-bbox="305 674 1122 705">ওয়া লাক‘াদ্ ইয়াছ্ছার্নাল্ কু‘রআ-না লিয়‘যি‘করি ফাহাল্ মিম মুদ্দাকির।</p> <p data-bbox="305 726 1377 800">কুরআন আমি সহজ করিয়া দিয়াছি উপদেশ গ্রহণের জন্য; অতএব উপদেশ গ্রহণকারী কেহ আছে কি ?</p>	
	<p data-bbox="1122 831 1377 894">كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِالنُّذُرِ ﴿٢٣﴾</p>	23
<p data-bbox="131 926 248 957">প্রতিবর্ণায়ন</p> <p data-bbox="131 978 215 1010">তরজমা</p>	<p data-bbox="305 926 643 957">কায‘য‘াবাত্ ছ‘ামূদু বিনুযু‘র।</p> <p data-bbox="305 978 935 1010">সামূদ সম্প্রদায় সতর্ককারীদেরকে অস্বীকার করিয়াছিল,</p>	
	<p data-bbox="764 1041 1377 1104">فَقَالُوا أَبَشَرًا مِثْلَنَا وَاحِدًا تَتَّبِعُهُ إِنَّا إِذَا تَفَيَّضَلُّ وَسِعْرٍ ﴿٢٤﴾</p>	24
<p data-bbox="131 1157 248 1188">প্রতিবর্ণায়ন</p> <p data-bbox="131 1272 215 1304">তরজমা</p>	<p data-bbox="305 1136 1377 1209">ফাক‘ই-লূ~ আবাসারাম মিন্না-ওয়া-হি‘দান নাভাবি‘উহূ~ (لا) ইন্না~ ইয‘াল্লাফী দ‘ালা-লিও ওয়াছূ‘উর।</p> <p data-bbox="305 1230 1377 1304">তাহারা বলিয়াছিল, ‘আমরা কি আমাদেরই এক ব্যক্তির অনুসরণ করিব ? তবে তো আমরা পথভ্রষ্টতায় এবং উন্মত্ততায় পতিত হইব।</p>	
	<p data-bbox="873 1335 1377 1398">ءَالَتِي الذِّكْرِ عَلَيْهِ مِنْ بَيْنِنَا بَلْ هُوَ كَذَّابٌ أَشِرُّ ﴿٢٥﴾</p>	25
<p data-bbox="131 1430 248 1461">প্রতিবর্ণায়ন</p> <p data-bbox="131 1545 215 1577">তরজমা</p>	<p data-bbox="305 1430 1227 1461">আ উল্কি‘য়ায্ যি‘করু ‘আলাইহি মিম্ বাইনিনা- বাল্ হওয়া কায‘য‘ই-বুন্ আশির।</p> <p data-bbox="305 1524 1377 1556">‘আমাদের মধ্যে কি উহারই প্রতি প্রত্যাদেশ হইয়াছে ? না, সে তো একজন মিথ্যাবাদী, দাস্তিক।’</p>	
	<p data-bbox="959 1587 1377 1650">سَيَعْلَمُونَ غَدًا مَنِ الْكَذَّابُ الْأَشِرُّ ﴿٢٦﴾</p>	26
<p data-bbox="131 1682 248 1713">প্রতিবর্ণায়ন</p> <p data-bbox="131 1755 215 1787">তরজমা</p>	<p data-bbox="305 1682 862 1713">ছাইয়া‘লামূনা গাদাম মানিল্ কায‘য‘ই-বুল্ আশির।</p> <p data-bbox="305 1734 886 1766">আগামিকল্য উহার জানিবে, কে মিথ্যাবাদী, দাস্তিক।</p>	
	<p data-bbox="824 1797 1377 1860">إِنَّا مُرْسِلُوا النَّاقَةِ فِتْنَةً لَهُمْ فَارْتَقِبْهُمْ وَاصْطَبِرْ ﴿٢٧﴾</p>	27
<p data-bbox="131 1900 248 1932">প্রতিবর্ণায়ন</p>	<p data-bbox="305 1900 1081 1932">ইন্না- মুর্ছিলুন্না-ক‘াতি ফিত্নাতাল্লাহুম্ ফার্তাকি‘বহুম্ ওয়াসত‘াবির্।</p>	

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত নং
তরজমা	আমি উহাদের পরীক্ষার জন্য পাঠাইয়াছি এক উষ্ট্রী, অতএব তুমি উহাদের আচরণ লক্ষ্য কর এবং ধৈর্যশীল হও।	
প্রতিবর্ণায়ন	وَنَبِّئُهُم أَنَّ الْمَاءَ قِسْمَةٌ بَيْنَهُمْ كُلُّ شِرْبٍ مُحْتَضَرٌ ﴿٢٨﴾	28
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া নাব্বি'হুম্ আন্লা' মা~আ কি'ছ্‌মাতুম্ বাইনাহুম্ (জ) কুল্লু শির্বিম্ মুহ'তাদ'ার।	
তরজমা	এবং উহাদেরকে জানাইয়া দাও যে, উহাদের মধ্যে পানি বন্টন নির্ধারিত এবং পানির অংশের জন্য প্রত্যেকে উপস্থিত হইবে পালাক্রমে।	
প্রতিবর্ণায়ন	فَتَادَوْا صَاحِبَهُمْ فَتَعَاطَى فَعَقَرَ ﴿٢٩﴾	29
প্রতিবর্ণায়ন	ফানা- দাও সা-হি'বাহুম্ ফাত'আ-ত'া- ফা'আক'ার।	
তরজমা	অতঃপর উহারা উহাদের এক সঙ্গীকে আহ্বান করিল, সে উহাকে ধরিয়া হত্যা করিল।	
প্রতিবর্ণায়ন	فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذْرٍ ﴿٣٠﴾	30
প্রতিবর্ণায়ন	ফাকাইফা কা-না 'আয'ী-বী ওয়ানুযূ'র।	
তরজমা	কিরূপ কঠোর ছিল আমার শাস্তি ও সতর্কবাণী।	
প্রতিবর্ণায়ন	إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ صَيْحَةً وَاحِدَةً فَكَانُوا كَهَشِيمِ الْمُحْتَظِرِ ﴿٣١﴾	31
প্রতিবর্ণায়ন	ইন্না~ আরছাল্‌না- 'আলাইহিম্ সাইহ'াতাওঁ ওয়া হি'দাতাং ফাকা-নূ কাহাশীমিল্ মুহ'তাজি'র।	
তরজমা	আমি উহাদেরকে আঘাত হানিয়াছিলাম এক মহানাদ দ্বারা; ফলে উহারা হইয়া গেল খোঁয়াড় প্রস্তুতকারীর বিখণ্ডিত শুষ্ক শাখা-প্রশাখার ন্যায়।	
প্রতিবর্ণায়ন	وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُدَكِّرٍ ﴿٣٢﴾	32
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া লাক'াদ্ ইয়াছ্‌ছার্নাল্ কু'রআ-না লিয়'যি'করি ফাহাল্ মিম্ মুদ্দাকির।	
তরজমা	আমি কুরআন সহজ করিয়া দিয়াছি উপদেশ গ্রহণের জন্য; অতএব উপদেশ গ্রহণকারী কেহ আছে কি ?	
প্রতিবর্ণায়ন	كَذَّبَتْ قَوْمُ لُوطٍ بِالَّذِي ﴿٣٣﴾	33
প্রতিবর্ণায়ন	কায'য'াবাত্ ক'াওমু লূতি'ম্ বিনুযূ'র্।	
তরজমা	লূত সম্প্রদায় অস্বীকার করিয়াছিল সতর্ককারীদেরকে,	
প্রতিবর্ণায়ন	إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَاصِبًا إِلَّا آلَ لُوطٍ نَّجَّيْنَاهُمْ بِسَحَرٍ ﴿٣٤﴾	34
প্রতিবর্ণায়ন	ইন্না~ আরছাল্‌না- 'আলাইহিম্ হ'ী-সিবান্ ইন্না~আ-লা লূতি'ং (ط) নাজ্জাইনা-হুম্ বিছাহ'ার।	

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত নং
তরজমা	আমি উহাদের উপর প্রেরণ করিয়াছিলাম প্রস্তর বহনকারী প্রচণ্ড ঝটিকা, কিন্তু লুত পরিবারের উপর নয়; তাহাদেরকে আমি উদ্ধার করিয়াছিলাম রাত্রির শেষাংশে	
	يَعْمَةٌ مِنْ عِنْدِنَا كَذَلِكَ نَجْزِي مَنْ شَكَرَ ﴿٣٥﴾	35
প্রতিবর্ণায়ন	নি‘মাতাম মিন্ ‘ইংদিনা- (ط) কায‘া-লিকা নাজবী মাং শাকার।	
তরজমা	আমার বিশেষ অনুগ্রহস্বরূপ; যাহারা কৃতজ্ঞ, আমি এইভাবেই তাহাদেরকে পুরস্কৃত করিয়া থাকি।	
	وَلَقَدْ أَنْذَرَهُمْ بَطْشَتَنَا فَتَمَارَوْا بِالنُّذُرِ ﴿٣٦﴾	36
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়ালা-ক‘াদ্ আংয‘াৱাহ্ বাত‘শাতানা- ফাতামা-রাও বিননুযু‘র্।	
তরজমা	লুত উহাদেরকে সতর্ক করিয়াছিল আমার কঠোর শাস্তি সম্পর্কে; কিন্তু উহারা সতর্কবাণী সম্বন্ধে বিতণ্ডা শুরু করিল।	
	وَلَقَدْ رَاوَدُّهُ عَنْ ضَيْفِهِ فَطَمَسْنَا أَعْيُنَهُمْ فَذُوقُوا عَذَابِي وَنُذُرِ ﴿٣٧﴾	37
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া লাক‘াদ রা-ওয়াদূহ্ ‘আং দ‘ইফিহী ফাত‘ামাছনা~ আ‘ইউনাহ্ ফাযু‘কূ ‘আয‘া-বী ওয়া নুযু‘র্।	
তরজমা	উহারা লুতের নিকট হইতে তাহার মেহমানদেরকে অসদুদ্দেশ্যে দাবি করিল, তখন আমি উহাদের দৃষ্টিশক্তি লোপ করিয়া দিলাম এবং আমি বলিলাম, ‘আস্বাদন কর আমার শাস্তি এবং সতর্ক-বাণীর পরিণাম।	
	وَلَقَدْ صَبَّحَهُم بُكْرَةً عَذَابٌ مُسْتَقَرٌّ ﴿٣٨﴾	38
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া লাক‘াদ্ সাব্বাহ‘াহ্ম্ বুকুরাতান্ ‘আয‘া-বুমমুছ্‘তাকি‘র্।	
তরজমা	প্রত্যুষে বিরামহীন শাস্তি তাহাদেরকে আঘাত করিল।	
	فَذُوقُوا عَذَابِي وَنُذُرِ ﴿٣٩﴾	39
প্রতিবর্ণায়ন	ফাযু‘কূ ‘আয‘া-বী ওয়ানুযু‘র্।	
তরজমা	এবং আমি বলিলাম, ‘আস্বাদন কর আমার শাস্তি এবং সতর্কবাণীর পরিণাম।’	
	وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِنْ مُدَكِّرٍ ﴿٤٠﴾	40
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়ালাক‘াদ্ ইয়াছ্ছার্নাল্ কু‘রআ-না লিয্‘যি‘করি ফাহাল্ মিমমুদ্বাকির্।	
তরজমা	আমি কুরআন সহজ করিয়া দিয়াছি উপদেশ গ্রহণের জন্য; অতএব উপদেশ গ্রহণকারী কেহ আছে কি ?	
	وَلَقَدْ جَاءَ آلُ فِرْعَوْنَ النُّذُرُ ﴿٤١﴾	41
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া লাক‘াদ্ জা~আ আ-লা ফির্‘আওনানুযু‘র্।	

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত নং
তরজমা	ফির'আওন সম্প্রদায়ের নিকটও আসিয়াছিল সতর্ককারী:	
প্রতিবর্ণায়ন	কاذِبُوا بِآيَاتِنَا كُلِّهَا فَاَخَذْنَهُمْ اَخَذَ عَزِيزٌ مُّقْتَدِرٌ ﴿٤٢﴾	42
প্রতিবর্ণায়ন	কায'যাবু বিআ-য়া-তিনা- কুল্লিহা- ফাআখয'না-হুম্ আখয'ী 'আব্বীঝিমমুক'তাদির।	
তরজমা	কিন্তু উহারা আমার সকল নিদর্শন প্রত্যাখ্যান করিল, অতঃপর পরাক্রম-শালী ও সর্বশক্তিমানরূপে আমি উহাদেরকে সুকঠিন শাস্তি দিলাম।	
প্রতিবর্ণায়ন	اَكْفَاؤُكُمْ خَيْرٌ مِنْ اَوْلِيَّكُمْ اَمْ لَكُمْ بَرَاءَةٌ فِي الزُّبُرِ ﴿٤٣﴾	43
প্রতিবর্ণায়ন	আকুফফা-রুকুম্ খাইরুম্ মিন্ উলা~ইকুম্ আম্ লাকুম্ বারা~আতুং ফিঝঝুবুর।	
তরজমা	তোমাদের মধ্যকার কাফিররা কি উহাদের অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ? না কি তোমাদের অব্যাহতির কোন সনদ রহিয়াছে পূর্ববর্তী কিতাবে?	
প্রতিবর্ণায়ন	اَمْ يَقُولُونَ نَحْنُ جَمِيعٌ مُنْتَصِرُونَ ﴿٤٤﴾	44
প্রতিবর্ণায়ন	আম্ ইয়াকু'লুনা নাহ'নু জামী'উমমুংতাসির।	
তরজমা	ইহারা কি বলে, 'আমরা এক সঙ্ঘবদ্ধ অপরাডেয় দল?'	
প্রতিবর্ণায়ন	سَيَهْزِمُ الْجَمْعُ وَيُؤْتُونَ الدُّبُرَ ﴿٤٥﴾	45
প্রতিবর্ণায়ন	ছাইউহ্বামুল জাম'উ ওয়া ইউওয়াল্লুনাডুবুর।	
তরজমা	এই দল তো শীঘ্রই পরাজিত হইবে এবং পৃষ্ঠপ্রদর্শন করিবে,	
প্রতিবর্ণায়ন	بَلِ السَّاعَةُ مَوْعِدُهُمْ وَالسَّاعَةُ اَذْهَىٰ وَاَمْرٌ ﴿٤٦﴾	46
প্রতিবর্ণায়ন	বালিহু ছা-'আতু মাও'ইদুহুম্ ওয়াছা- 'আতু আদহা-ওয়া আমার।	
তরজমা	অধিকন্তু কিয়ামত উহাদের শাস্তির নির্ধারিত কাল এবং কিয়ামত হইবে কঠিনতর ও তিক্ততর;	
প্রতিবর্ণায়ন	اِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي ضَلٰلٍ وَسُعْرٍ ﴿٤٧﴾	47
প্রতিবর্ণায়ন	ইন্নাল্ মুজরিমীনা ফী দ'ালা-লিওঁ ওয়াছু'উর।	
তরজমা	নিশ্চয়ই অপরাধীরা বিভ্রান্ত ও বিকারগ্রস্ত।	
প্রতিবর্ণায়ন	يَوْمَ يُسْحَبُونَ فِي النَّارِ عَلَىٰ وُجُوهِهِمْ ذُقُوا مَسَّ سَقَرٍ ﴿٤٨﴾	48
প্রতিবর্ণায়ন	ইয়াওমা ইউছ'াবুনা ফিন্না-রি 'আলা- উজুহিহিম (ط) যূ'ক' মাছ্ছা ছাক'ার।	
তরজমা	যেদিন উহাদের উপুড় করিয়া টানিয়া লইয়া যাওয়া হইবে জাহান্নামের দিকে; সেই দিন বলা হইবে, 'জাহান্নামের যন্ত্রণা আশ্বাদন কর।'	
প্রতিবর্ণায়ন	اِنَّا كُلَّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ ﴿٤٩﴾	49

প্রতিবর্ণায়ন	ইন্না-কুল্লা শাইয়িন খালাক'না-হু বিক'দার।	
তরজমা	আমি সকল কিছু সৃষ্টি করিয়াছি নির্ধারিত পরিমাপে,	
		50
		وَمَا أَمْرُنَا إِلَّا وَاحِدَةٌ كَلَمْحٍ بِالْبَصَرِ ﴿٥٠﴾
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়ামা~ আমরুনা~ ইল্লা-ওয়া-হি'দাতুং কালাম্‌হি'ম বিল্বাসার।	
তরজমা	আমার আদেশ তো একটি কথায় নিষ্পন্ন, চক্ষুর পলকের মত।	
		51
		وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا أَشْيَاءَكُمْ فَهَلْ مِنْ مُدْكِرٍ ﴿٥١﴾
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া লাক'াদ আহলাক্‌না~ আশ্‌ইয়া- 'আকুম্ ফাহাল্ মিমমুদ্বাকির।	
তরজমা	আমি ধ্বংস করিয়াছি তোমাদের মত দলগু নিকে; অতএব উহা হইতে উপদেশ গ্রহণকারী কেহ আছে কি ?	
		52
		وَكُلُّ شَيْءٍ فَعَلُوهُ فِي الزُّبُرِ ﴿٥٢﴾
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া কুল্ল শাইয়িং ফা'আলুহু ফিযা যুবুর।	
তরজমা	উহাদের সমস্ত কার্যকলাপ আছে আমলনামায়,	
		53
		وَكُلُّ صَغِيرٍ وَكَبِيرٍ مُّسْتَطَرٌ ﴿٥٣﴾
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া কুল্ল সাগীরিওঁ ওয়া কাবীরিমমুহুতাত'ার।	
তরজমা	আছে ক্ষুদ্র ও বৃহৎ সমস্ত কিছুই লিপিবদ্ধ।	
		54
		إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَهَرٍ ﴿٥٤﴾
প্রতিবর্ণায়ন	ইন্না'ল মুত্তাক'ীনা ফী জান্না-তিওঁ ওয়া নাহার।	
তরজমা	মুত্বাকীরা থাকিবে স্রোতস্বিনী বিধৌত জান্নাতে,	
		55
		فِي مَقْعَدٍ صِدْقٍ عِنْدَ مَلِيكٍ مُّقْتَدِرٍ ﴿٥٥﴾
প্রতিবর্ণায়ন	ফী মাক'আদি সিদকি'ন্ 'ইংদা মালীকিমমুক'তাদির।	
তরজমা	যোগ্য আসনে, সর্বময় কর্তৃত্বের অধিকারী আল্লাহ্র সান্নিধ্যে।	
55 -Ar-Rahman- الرحمن- রহমান		
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ		
		1
		الرَّحْمَنُ ﴿١﴾
প্রতিবর্ণায়ন	আররাহ'মা-নু।	
তরজমা	দয়াময় আল্লাহ্,	